



Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Couchiching Band,
TRUST FUND ACCOUNT, No. 130,
Fort Frances,
Ontario,

DATE	SERVICE	AMOUNT
July. 20th,	To Rent of 88.18 Acres of Land on Reserve I6A to the Fort Frances Boarding School, @ \$1.00. per acre, for Year 1933,	\$88.18
Authorized by Departments letter of April 11th, 1931, No. 27124-2		
<i>1900 had for this year</i>		
TOTAL,		

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Form 52

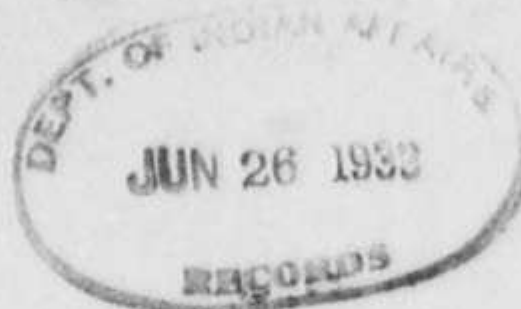
No. 478

B. Blencoe
Agent

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 483.



Office of the FORT FRANCES, AGENCY, Indian Agency,

JUNE, 23rd, 1933.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 478.
amounting to \$ 88.18. in favour
of Couchiching Band, Fort Frances, Ontario,
Trust Fund Account No. 130.
for Rent of 88.18 Acres of Land to Residential School

This expenditure was authorized by Departmental
Letter No. 27124-2 dated April, 11th 1931.

Your obedient servant,



[Signature]
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9

Ottawa, June 28th, 1933.

Sir,-

The Department is in receipt of your Voucher 478, for \$88.18, covering the rental of land used by the Fort Frances Indian Residential School.

No provision is made in this year's appropriation for payment of this amount and the Couchiching Band account will, therefore, not be credited this year. You should keep this account and, when forwarding a voucher next year, you should include rental for 1933.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

A. Spencer, Esq.,
Indian Agent,
Fort Frances, Ont.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

INSPECTOR'S OFFICE,

CALGARY, ALTA., October 30th, 1933.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 400-7D.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

Sir:

I beg to inform you that for the last year or so an Indian by the name of Fred Allen, No. 95 of the Couchiching Band in the Fort Frances Agency has been around this part of the country off and on. Part of the time I believe he has been on city relief here. I have helped him out several times with food, and whenever he got work and earned any money he came in and paid his debts. He was in last August and was completely in rags, and I had to outfit him with some clothing, and he informed me that he had \$15.00 yearly rental coming for land on the Couchiching Reserve. I wrote to Mr. Spencer, the Agent there, and he informs me that this is correct.

Would it be in order to render a voucher to the Department for supplies that Fred Allen received from the Hudson's Bay Company here on my order, so that this account can be paid? I shall be glad to be advised on this matter.

Your obedient servant,

M. Christianson,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.



Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9

November 5th, 1933.

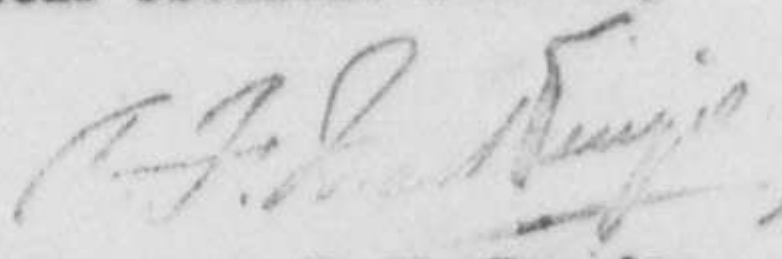
Sir:-

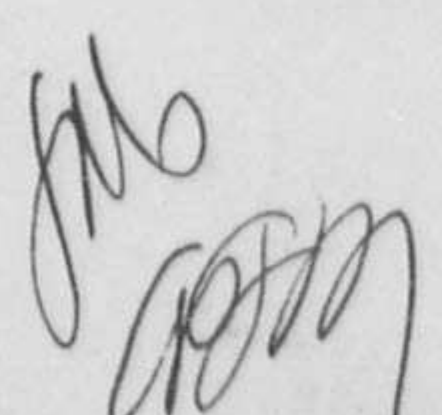
I beg to acknowledge your letter of the 30th ultimo reporting that an Indian of the Couchiching Band was in destitute circumstances when in Calgary and that you gave him some assistance.

With reference to the rental of \$15.00 which is payable to Fred Allen, the Indian referred to, I would say that this amount will be payable to him in December. You may forward the account in triplicate to the amount of \$15.00 to Mr. Spencer, explaining the matter and asking him to submit vouchers to the Department to be paid from Allen's rental.

For your information I may say that this Indian, who gives his name as Fred Allen, is also known as Fred Jourdain and also as Fred Arnold.

Your obedient servant,


A. F. MacKenzie,
Secretary.


M. Christianson, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9

EX-11

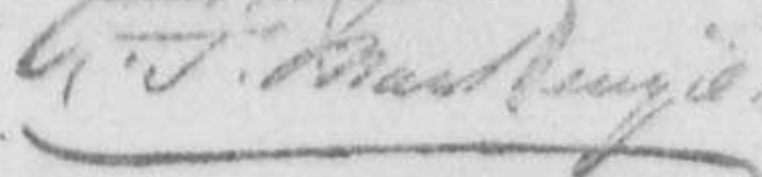
November 8th, 1933.

Sir:-


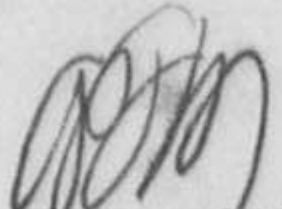
A letter has been received from Mr. Christianson, Indian Inspector at Calgary, Alberta, that Fred Allen #95 of the Couchiching Band in your Agency, has called upon him for assistance. The Inspector has supplied clothing to Allen and he has requested that \$15.00 rental which is payable to him each year for the lease of lands for school purposes, be used to pay for the clothing that he has obtained.

Mr. Christianson is being asked to send the account in triplicate to you and I would ask that you submit vouchers to the Department indicating that payment is to be made from rental due Allen.

Your obedient servant,



A. F. MacKenzie,
Secretary.

A. Spence, Esq.,
Indian Agent,
Fort Frances, Ontario.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Treaty No.....

To Mr Fred Arnold, Esq;:-

Fort Frances.

Ontario.

AUDITED
FOR PAYMENT
JAN 4 1934
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

Vote..... 463
School Number..... 278
Allot..... 1135
E. R. No.....

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Form 52

Agent

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9



Letter No. 808.

Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency,

DECEMBER, 20th, 1933

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 684, amounting to \$ 15.00. in favour of Fred Arnold, Fort Frances, Ontario, for Rent of 12 Acres of land for Residential School

This expenditure was authorized by Departmental Letter No. dated

Your obedient servant,

[Signature]
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

CALGARY, ALTA. Sept. 9th 1933
The Department of Indian Affairs, Inspector's Office, Calgary.

BOUGHT OF

Hudson's Bay Company.
INCORPORATED 27 MAY 1870.

Phone M85

TERMS CASH

INTEREST WILL BE CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS

ACCOUNT RENDERED			
1	Pr. Overalls		1 95
1	Smock		1 95
2	Hose	.25	50
2	Shirts	1.50	3 00
1	U. Wear		1 00
	Boots		2 95
			2 95
1	Coat	.29	58
2	Towels		
			14 88
Charge to Rent Account of Fred Arnold as per Dept. Letter of Nov. 8th, Letter No. 124-1-9 (Per Year Letter dated Sept. 9th/33)			
No. 685		CERTIFIED CORRECT, Prices Fair & Just. M. Christianson, Inspector of Indian Affairs	
		Indian Agent	



Vote No.
Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Hudson Bay Company,

Calgary,

Alta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
Sept, 9th To	1 Pair of Overalls	1.95
	1 Smock,	1.95
	2 pair of Hose,	.50
	2 Shirts,	3.00
	1 U wear,	1.00
	1 pair of	2.95
	1 Coat,	2.95
	2 Towels,	.58
		<hr/> \$ 14.88

Charge to Rent Account of Fred Arnold, as per
Dept. letter of Nov. 8th Letter No. 124-1-9,
Mdse supplied, price fair & just,

[Signature]
Indian Agent,

Vote.....
School Number.....
Allot.....
L. R. No.....

188
463
275
1135

for Accountant to pay.
Voucher in duplicate detached
DUPLICATE FOR FILE

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Form 52

No. 185

[Signature]
Agent

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9



R



Letter No. 809.

Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency,

DECEMBER, 20th, 1933.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 685.

amounting to \$ 14.88. in favour

of Hudson Bay Company, Calgary, Alta.

for Clothing supplied to Fred Arnold, No. 95 Couchiching Band,
And ~~##~~ Charged to Rent Account, as per Dept. Letter of
Nov. 8th Letter No. 124-1-9,

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

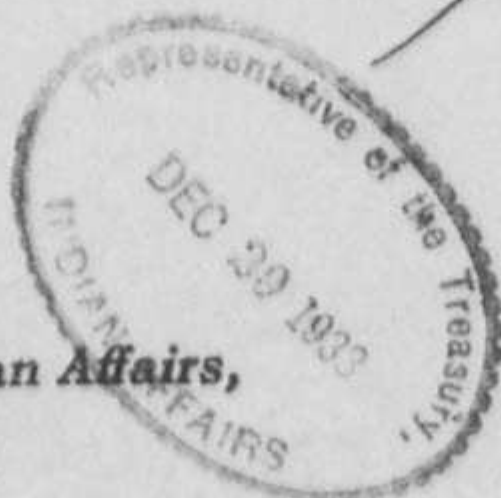
Your obedient servant,

[Signature]
Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.



Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Mr Charles Jourdain,

Fort Frances,

Ontario,

DATE	SERVICE	AMOUNT
Dec.	20th To lease of 12 Acres of land more or less, for use of the Fort Frances Residential School purpose, @ \$15.00. per Year, as per Lease dated 18th of January, 1933.	\$ 15.00
TOTAL,		

AUDITED
FOR PAYMENT
JAN 18 1934
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

TRIPPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

1934

Vote..... 188
School Number..... 463
Allot..... 275
1188

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Spencer,
Agent

Form 52

No. 686

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 810.

Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency,

DECEMBER, 20th, 1933.

I enclose herewith Vouchers Nos. 686.

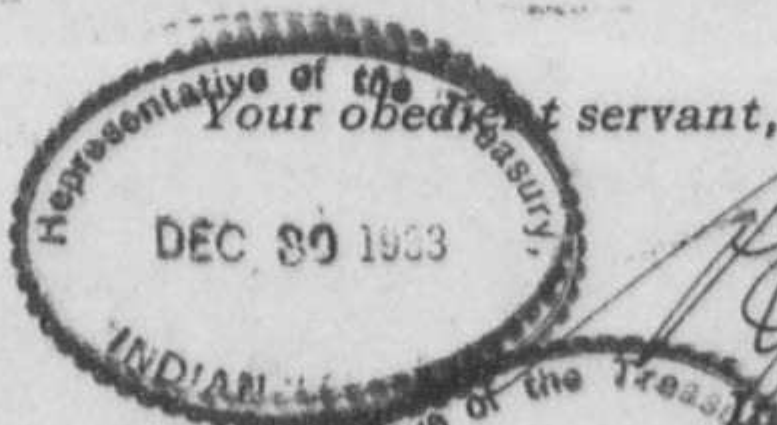
amounting to \$15.00. in favour

of Chas Jourdain, Fort Frances, Ontario.

for Rent of 12 Acres of Land for Residential School Purpose,

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated



Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

No. 855.

Sr.

I have the honor to report that Chas Jourdain, of Couchiching Band, was just in the Office, and has reported that he has never received a Cheque for Rent of Land to the Residential School, which was sent to the Department as Voucher No. 685, of December, 20th, 1933.

As this man is dead, I wish the Department would see if his Cheque has been sent and went astray.

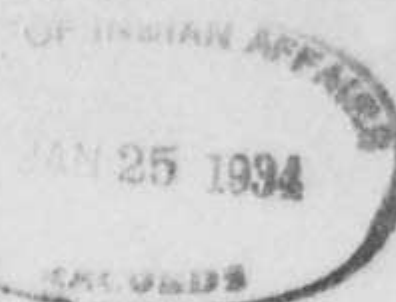
I have the honor to be,
Sir.

Your obedient servant,

R. J. G. G. G.
Indian Agent,

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario,

124-1-9



OFFICE OF
INDIAN AGENT

FORT FRANCES, AGENCY,

JANUARY, 22nd, 1934.

*Pay to order
no 29232 Jan 22/34
X 1500*



Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Vote No.
Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To... COUCHICHIKING BAND,
TRUST FUND ACCOUNT, No. 130
FORT FRANCES,

ONTARIO,

DATE	SERVICE	AMOUNT
JUNE, 18th	To Rent of 88.18 Acres of Land on Reserve 16A to the Fort Frances Boarding School @ \$1.00 per Acre, for the Year 1933,	88.18
June, 18th	To Rent of 88.18 Acres of Land on Reserve 16A to the Fort Frances Boarding School @ \$1.00 per Acre, for Year 1934,	88.18
		<hr/> \$ 176.36
Authorized by Department letter of April, 11th 1931 No. 27124-2		
Vote..... 176..		
School Number..... 463..		
Allot..... 275..		
E. R. No..... 2025..		
TOTAL,		

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Form 52

No. 869

Agent

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9

27124-2



CANADA



Letter No. 916.

Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency,

EX'D.

JUNE, 18th, 19.34.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 869.

amounting to \$ 172.76 in favour

of Couchiching Band, Trust Fund Account, No. 130, Fort Frances, Ont.

for Rent of 88.18 Acres of land from Reserve 16A for Residential School purpose, for Years 1933 & 1934,

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 27124-2 dated April 11th 1931

Your obedient servant,

Indian Agent.

103-14

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9

BANK RECEIPT No. 4204

Amt. ³⁶176

Date July 3 1934

Journal No. 27 Folio 363

120 Dept. Receipt No. _____

SCHOOL FOR YEAR 1933, 1934

CREDIT T F 130



Yours faithfully,


K. Bauer

KNOWLEDGMENT IS NECESSARY.

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA


124-1-9

 **BANK RECEIPT** No. 4204

Amt. ³⁶176

Date July 3 1934


Entered Journal No. 27 Folio 363

 120


Dept. Receipt No. EX 11

SCHOOL FOR YEAR 1933, 1934

CREDIT T F 10 250



Yours faithfully,



ACKNOWLEDGMENT IS NECESSARY

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

OFFICE OF THE
REPRESENTATIVE OF THE TREASURY

I beg to enclose Official Cheque No. 8417

in payment of your invoice numbered hereunder.

Ottawa, JUN 22 1934

Please quote Cheque Number when referring to this reference.

V 176 80H 463 / 275 E R 2025

176 36

176 35

RENT OF LAND, FORT FRANCES BOARDING
SCHOOL FOR YEAR 1933, 1934

CREDIT T F 10 130



Yours faithfully,

R. B. Allen

ACKNOWLEDGMENT IS NECESSARY

Representative of the Treasury

Indian Affairs, School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To... Mr Chas Jourdain,

Fort Frances,

Ontario,

DATE	SERVICE	AMOUNT
Jan.	2nd To Lessee of 12 Acres of Land more or less, for use of Fort Frances Residential School purpose, @ \$15.00. per Year, as per Lease dated 31st day of January, 1928.	\$ 15.00
<p>1935</p> <p>A lease has been obtained from Charles Jourdain of the land mentioned, situate in Indian Reserve 15B, for the use of the above named school for a term of 20 years from the 1st day of January, 1928. Under the terms of the lease the amount of the yearly rental, \$15, is payable in advance.</p>		
TOTAL,		

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Business

Agent

Form 52

No. 1051

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Mr Fred Arnold, Esq; -

Fort Frances,

Ontario,

DATE	SERVICE	AMOUNT
Jan,	2nd To Lease of 12 Acres of Land more or less, for use of the Fort Frances Residential School, @ \$15.00. per Acre, as per lease dated 18th Day of January, 1928.	\$ 15.00
<div>1935</div> <div><p>A lease has been obtained from Fred Arnold of the land mentioned, situate in Indian Reserve 18B, for the use of the above named school for a term of 20 years from the 1st day of January, 1928. Under the terms of the lease the amount of the yearly rental, \$15, is payable in advance.</p><p>TRIPPLICATE FOR FILE 5-1-35 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.</p><p><i>See note above on voucher above</i></p></div>		
		TOTAL,

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

[Signature]
Agent

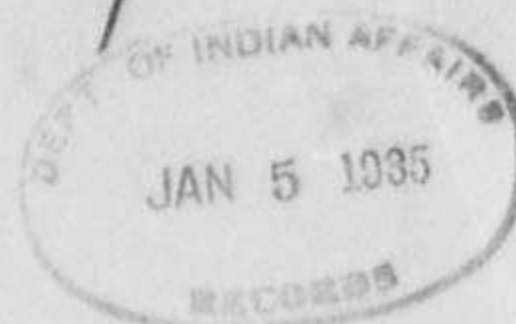
Form 52

Mo 1052

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

124-1-9



Letter No. 1097.

Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency,



JANUARY, 2nd, 1935.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 1051 & 1052,

amounting to \$30.00. in favour
of Mr Chas Jourdain, Fort Frances, Ont., \$ 15.00.
" Fred Arnold, " " \$ 15.00
of \$ 30.00

for Lease of Land for Residential School purpose.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 124-1-9 dated Feb. 8th 1928,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

*Inter-
office of is secured
in 1936 - type on each
voucher information
Mr. Jones
PP
11/1/35*



Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To..... Couchiching Band.....
Trust Fund Account No. 130.
Fort Frances,.....

..... Ontario......

DATE	SERVICE	AMOUNT
June 18	To Rent of 88.18 Acres of land on Reserve 188 to the Fort Frances Boarding School @ \$ 1.00 per acre from June 18th., to June 18th., 1936	\$ 88.18 \$ 88.18
	Rent, price fair & just.	
	Authorized by Dept. letter No. 27124-2 of April 11th., 1931.	
	<i>R. Spruce</i> Indian Agent.	
	TRIPPLICATE FOR FILE 9-9-35 Voucher in duplicate detached for accountant to pay.	
	TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. 506

M. H. G.

R. Spruce

Agent

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Letter No. 5-265

Office of the FORT FRANCES, ONTARIO Indian Agency,

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 149,

amounting to \$ 88.18. in favour

of Couchiching Band, Trust Fund Account No. 130

Fort Frances, Ontario.
for Rent of 88.18 acres of land on Reserve 18B to the Fort
Frances Boarding School from June 18th., 1935 to June 18th.
1936

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 27124-2 dated April 11th., 1931

Your obedient servant,

[Signature]
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

27124-2
124-1-9

R

SEP 9 1935
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
SEP 9 1935

SEPTEMBER 5th., 1935

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

 BANK RECEIPT No.

Amt. ⁷88 ¹⁸

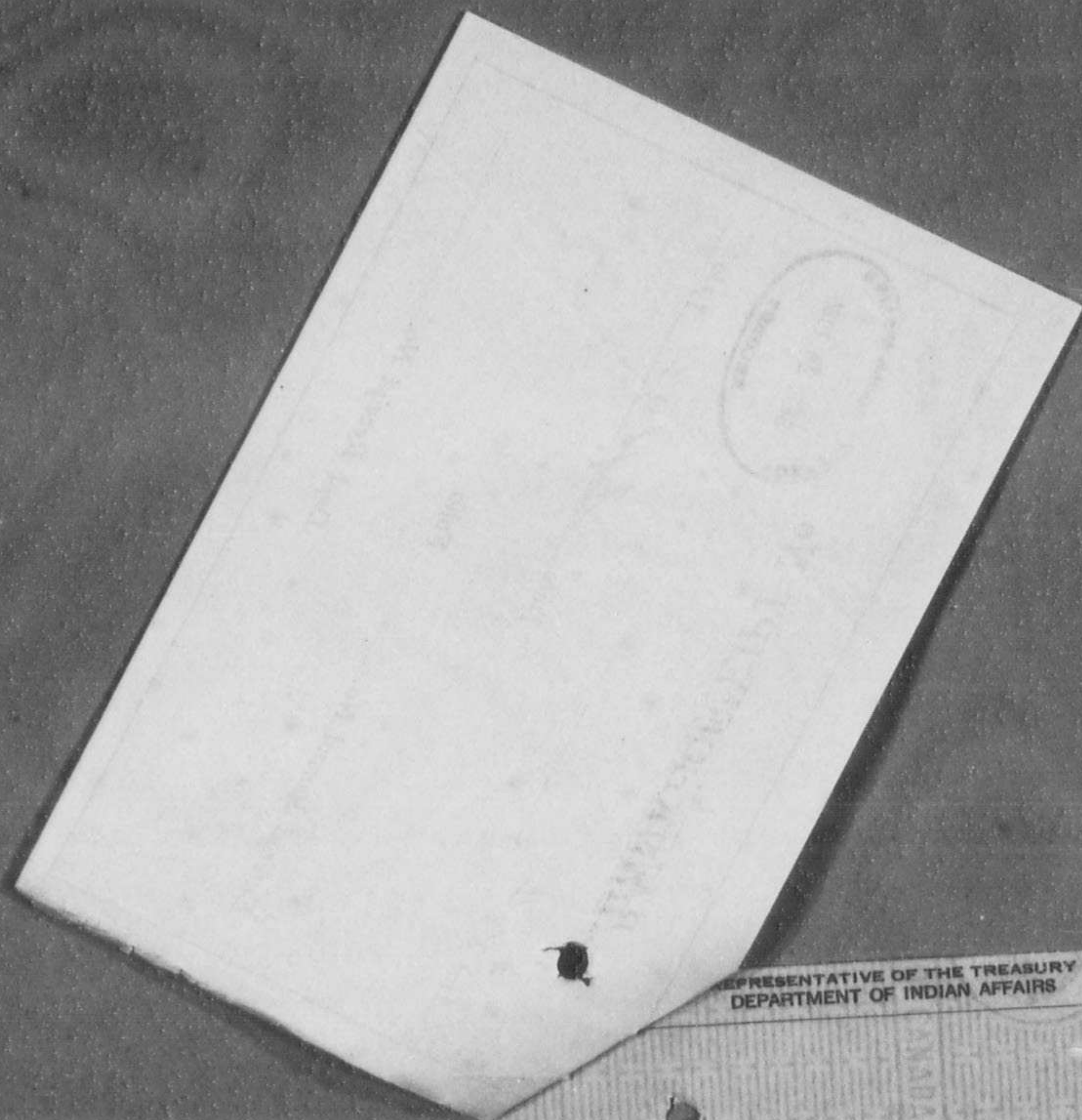


Date Sept 23 1935

Entered Journal No. _____ Folio 100



Dept. Receipt No. _____



REPRESENTATIVE OF THE TREASURY DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS		OTTAWA
		\$ C.
1 YEAR RENT RENTAL LAND FOR FORT FRANCES BOARDING SCHOOL TO JUNE 18/36 CREDIT COUCHICHING BAND NO 130		88.18
IN PAYMENT OF THE ABOVE PAYEE TO DETACH THIS STUB		

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Mr Chas Jourdain,Fort Frances,Ontario,

DATE	SERVICE	AMOUNT
Dec,	23rd, To Lease of 12 Acres of Land More or Less, for use of Fort Frances Residential School, purpose, @ \$ 15.00. per Year, as per lease dated 31st of January, 1928. Allotment No. 275-E. NOTE: A lease has been obtained from Chas. Jourdain of the land mentioned, situate in Indian Reserve 16B, for the use of the above named school for a term of 20 years from the first day of January, 1928. Under the terms of the lease the amount of the yearly rental, \$15.00, is payable in advance. <i>When Received for 1937 Type Note on each voucher.</i> TRIPPLICATE FOR FILE 31-12-35 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	\$ 15.00
TOTAL,		

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. 596

*No. 275**Agent*

Indian Affairs. School Files.
(EG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 5-472.



CANADA

124-1-9
R



Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency,

DECEMBER, 23rd, 1935.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 275.,
amounting to \$ 15.00. in favour
of Chas Jourdain, Fort Frances, Ontario,
for Rent of 12 Acres of Land for use of Residential School,

This expenditure was authorized by Departmental
Allotment No. 275-E

Letter No. dated

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



CANADA

Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Mr Fred Arnold,

Fort Frances,

Ontario,

DATE	SERVICE	AMOUNT
Dec.	23rd. To Less of 12 Acres of land more or less, for use of the Fort Frances Residential School, @ \$15.00. as per Lease dated the 18th Day of January, 1928.	\$ 15.00
	Allotment No. 275-E	
	1936	
	A lease has been obtained from Fred Arnold of the land mentioned, situate in Indian Reserve 18B, for the use of the above-named school for a term of 20 years from the 1st day of January, 1928. Under the terms of the lease, the amount of the yearly rental, \$15, is payable in advance.	
	TRIPPLICATE FOR FILE 2-1-36 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
	TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. 506

(No. 276)

[Signature]

41

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Letter No. 5-473.....



Office of the FORT FRANCES, ONTARIO, Indian Agency.

DECEMBER 23rd, 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 276.....,
amounting to \$ 15.00. in favour
of Mr Fred Arnold, Fort Frances, Ontario,
for Rent of 12 Acres of land for Residential School purpose,

This expenditure was authorized by Departmental
Allotment, No. 275-E
Letter No. dated

Your obedient servant,

[Signature]
Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. School Files.
(RG 10, Volume 6195, File 463-9, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA